BESLUT MEDDELAT AV ORDFÖRANDEN PÅ DOMSTOLENS SJÄTTE AVDELNING

den 11 juli 1995 *

I mål C-95/94,

Europeiska gemenskapernas kommission, företrädd av Antonio Caeiro och José Luis Iglesias Buhigues, juridiska rådgivare, båda i egenskap av ombud, med delgivningsadress i Luxemburg hos Carlos Gómez de la Cruz, vid rättstjänsten, Centre Wagner, Kirchberg,

sökande,

mot

Konungariket Spanien, företrätt av Alberto José Navarro González, generaldirektör för rättslig och institutionell samordning i EG-frågor, och Gloria Calvo Díaz, abogado del Estado, avdelningen för gemenskapsrättsliga tvister, båda i egenskap av ombud, med delgivningsadress i Luxemburg vid Spaniens ambassad, 4—6, boulevard E. Servais,

svarande,

angående en talan om fastställelse av att Konungariket Spanien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt rådets tolfte direktiv 89/667/EEG av den

* Rättegångsspråk: spanska.

21 december 1989 på bolagsrättens område om enmansbolag med begränsat ansvar (EGT nr L 395, s. 40) genom att inte inom den föreskrivna fristen ha vidtagit nödvändiga åtgärder i lag eller annan författning för att genomföra detta direktiv,

meddelar

ORDFÖRANDEN PÅ DOMSTOLENS SJÄTTE AVDELNING

efter att ha hört generaladvokat G. Cosmas,

följande

Beslut

1 Genom en skrivelse, som inkom till domstolens kansli den 29 maj 1995, har Europeiska gemenskapernas kommission, enligt artikel 78 i rättegångsreglerna, meddelat domstolen att den återkallar sin talan och, enligt artikel 69.5 första stycket i rättegångsreglerna, yrkat att Konungariket Spanien skall förpliktas att ersätta rättegångskostnaderna.

2 Genom en skrivelse, som inkom till domstolens kansli den 7 juni 1995, har Konungariket Spanien förklarat sig inte ha något ytterligare att tillägga med anledning av att kommissionens återkallande.

3 Enligt artikel 69.5 första stycket i rättegångsreglerna skall part som återkallar sin talan förpliktas att ersätta rättegångskostnaderna, om den andra parten har yrkat

detta. På begäran av den part som återkallar sin talan skall emellertid kostnaderna bäras av den andra parten, om det anses skäligt på grund av dennes uppträdande.

4 I förevarande mål är den omständigheten att kommissionen har väckt talan och därefter återkallat densamma en följd av Konungariket Spaniens uppträdande, nämligen att denna stat först efter det att kommissionen hade väckt talan vidtog nödvändiga åtgärder för att rätta sig efter direktivet.

5 Konungariket Spanien skall därför förpliktas att ersätta rättegångskostnaderna.

På dessa grunder fattar

ORDFÖRANDEN PÅ DOMSTOLENS SJÄTTE AVDELNING

följande beslut:

1) Mål C-95/94 avskrivs från vidare handläggning vid domstolen.

2) Konungariket Spanien skall ersätta rättegångskostnaderna.

Luxemburg den 11 juli 1995.

R. Grass — F.A. Schockweiler

Justitiesekreterare — Ordförande på sjätte avdelningen